

« Faire long feu... ou pas »

Découvrez l'expression « faire long feu », à ne pas confondre avec « ne pas faire long feu » qui revêt une toute autre explication.

L'expression « faire long feu » remonte à l'époque des premières armes à feu, quand les canons et les fusils devaient être chargés avant chaque tir. C'était sans compter sur l'humidité qui se logeait dans le bassinet (petite pièce creuse des armes à feu dans laquelle les soldats plaçaient la charge de poudre). Quand celui-ci mettait le feu à la poudre du mousquet ou d'un canon, elle se consumait trop lentement, en fusant, au lieu d'exploser. Ce qui était pour le coup, un véritable échec par inefficacité: « *la poudre étant mouillée, son fusil fit long feu* ».

À ne pas confondre avec l'expression « ne pas faire long feu », où la métaphore porte sur un véritable brasier ou feu de paille qui est rapide et éphémère. Cela signifie « ne pas durer longtemps » donc échouer par brièveté.